

# EL FARO

DIARIO DE LA MAÑANA GRÁFICO Y DE INFORMACIÓN GENERAL

Río X Núm. 2.736 Genta, Jueves 12 de Agosto de 1943 Ejemplar: 25 centimos

EDITORIAL

## Presencia y misión de la Falange

Cuando los hechos se precipitan con gravedad sobre la hora histórica de los destinos de un pueblo, es buena y oportunísima táctica política, ahondar en los cimientos de nuestras propias convicciones para reforzar con un acto de fe su sentido, su fortaleza y la entera, unánime y absoluta adhesión.

El Movimiento nacional sentó para siempre desde el 18 de julio, las bases permanentes de la Revolución nacional que en adelante presidiría las tareas, el esfuerzo y la colaboración de todos los españoles y los muertos en defensa de la santa unidad de España, los Caídos en todos los frentes por la grandeza y la libertad de la Patria, rubricaron con su sangre generosa, los dogmas políticos del nuevo Estado, irrevocablemente unidos a ese resurgir ambicioso de la existencia española que unía con la preocupación social, la solera católica de nuestras mejores tradiciones, hicieron posible el bloque de la indestructible hermandad que consagró el Movimiento victorioso en las Banderas. Quedan pues firmemente sentada los principios en torno a los cuales había de girar la política de realidades del nuevo Estado.

Afirmación rotunda de que tenemos un credo, una norma y una doctrina que representa la presencia de la Falange y la misión altísima que los dogmas del Movimiento tienen de permanente vigencia en el Estado.

## EL OCTAVO EJERCITO se encuentra a la vista de la península italiana

### Ha sido ocupada Guarda

**PARTE ALIADO**  
Cuartel General aliado de África del Norte, 11. — Pare oficial de guerra:

"El avance continúa pese a la dura resistencia y a las destrucciones efectuadas por el enemigo.

El Octavo Ejército ha adelantado sus líneas en el sector costero y ha conquistado la ciudad de Guardia.

Al Oeste del Monte Etna nuestras tropas atacan en dirección Norte hacia Randazzo donde tropiezan con fuerte resistencia.

El Séptimo Ejército ha efectuado su unión con las vanguardias del Octavo Ejército al Norte y Oeste de Bronte. En el sector Norte las fuerzas norteamericanas han consolidado las posiciones alcanzadas después del desembarco en la desembocadura del río Rosmarino".—EFE.

Argel, 8. — El Octavo Ejército inglés se halla a las puertas de Randazzo que queda amenazada así por norteamericanos y británicos, dice el enviado especial de la Agencia Reuter. Añade que la carretera de Randazzo-Orlando está amenazada también por los norteamericanos en el Norte y por los ingleses al Sur y que si el Eje pierde esta vía de comunicación solo le quedará la carretera que pasa por Francavilla y Quevara para unirse con la costera, cerca de Barcelona.—EFE.

Cuartel General aliado de África del Norte, 11. — Con la

ocupación de Guardia, el Octavo Ejército británico se encuentra a la vista de la Península de Italia, según se anuncia oficialmente. — EFE.

**PARTE ITALIANO**  
Roma, 11. — Comunicado italiano:

"Tropas italo-germanas libraron duros combates defensivos en los sectores central y septentrional del frente siciliano para contener el avance enemigo. La aviación enemiga (Pasa a la página 1)

## LA ESTANCIA DEL PRIMER MINISTRO INGLÉS EN EL CANADA

### NO SE DESCARTA LA ASISTENCIA DE STALIN A LAS ENTREVISTAS

#### En la Ciudadela, residencia de Churchill, reina una intensa actividad

Washington, 11. — Aunque el presidente Roosevelt declaró a los periodistas que en sus entrevistas con Churchill no tomará parte ningún representante soviético, diversos círculos políticos y periodísticos sugieren la idea de que Stalin podría asistir en persona a dicha conferencia.

Se añade en dichos medios que los asuntos políticos tendrán preferencia sobre los militares. — EFE.

Londres, 11. — Churchill estuvo el día tres en el palacio

de Buckingham, donde fue recibido por el Rey que le invitó a almorzar. En dicha ocasión el Primer ministro recibió permiso formal para ausentarse del Reino. Es la primera vez que la señora Churchill acompaña a su marido en su viaje oficial al extranjero. — EFE.

Quebec, 11. — El Primer ministro británico reside en Ciudadela, residencia de verano del gobernador general de Quebec. Churchill y Mackenzie King cenaron anoche juntos y luego celebraron una extensa conferencia.

Antes de la llegada de Churchill a Quebec el Gobierno canadiense se había reunido en el castillo Frontenac. — EFE.

Quebec, 11. — Entre los miembros del séquito de Churchill figuran tres jefes de Estado Mayor británico, sir Alan Brooke, almirante Duley Pound y mariscal jefe del Aire, sir Charles Portac.

También figura el jefe de las operaciones combinadas, lord Louis Mountbatten. — EFE.

Quebec, 11. — Después de la cena de anoche entre Churchill y Mackenzie King, fue publicado el siguiente comunicado oficial: "Los dos primeros ministros han discutido la situación internacional y el programa de la estancia de Churchill. El Primer ministro británico expresó su contento por estar otra vez en el Canadá y habló especialmente de la participación de los canadienses en la campaña de Sicilia". — EFE.

## EL MINISTRO DE AGRICULTURA EN SAN SEBASTIAN Y EL SUBSECRETARIO DE TRABAJO A MADRID

San Sebastián 11. — Ha llegado a esta ciudad el ministro de Agricultura, camarada Miguel Primo de Rivera, quien descansa una temporada.

Fue cumplimentado a su llegada por las autoridades locales y jerarcas del Movimiento. — CIFRA.

Quebec, 11. — Entre los miembros del séquito personal de Churchill figura Lord Moran presidente del Real Colegio Físico, general Immac Martin, secretario particular principal, Rowan, secretario particular y el comandante Thopmsf.

La declaración hecha pública por la Oficina del Primer ministro indica que las conversaciones se desarrollan en dos esferas distintas.

Primero se reunieron los británicos y canadienses y después los británicos y norteamericanos, Churchill confirió con altos funcionarios sobre un plan de discusión entre los Estados Mayores adjuntos. — EFE.

## Los tres puntos principales que han de tocar en su entrevista Roosevelt y Churchill

Londres, 11. — Los círculos políticos de Londres estiman que Roosevelt y Churchill llegarán a un acuerdo con respecto a estas tres cuestiones principales:

1.—Acción militar anglo-norteamericana en el continente europeo para provocar la retirada del frente Oriental de un considerable número de divisiones germanas.

2.—Medidas políticas militares destinadas a provocar la salida del conflicto de Italia.

3.—Acuerdo relativo a las condiciones de un armisticio. — EFE.

## Todas las tentativas de penetración soviética fueron deshechas por la resistencia alemana

### El enemigo perdió 348 tanques

#### Los objetivos del centro de Inglaterra atacados por aviones germanos

Gran Cuartel General del Führer, 11. — Comunicado del alto mando alemán:

"El enemigo solo atacó débilmente en los sectores de la cabeza de puente del Kuban y del Mius.

Nuestras tropas realizaron una operación ofensiva que fue coronada por el éxito.

En el distrito de Bielgorod los combates continúan con resultado diverso.

Las tentativas de penetración adversaria, emprendidas por potentes formaciones de infantería y de tanques, fracasaron y permitieron a nuestras tropas destruir un gran número de tanques.

En el sector del Orel, fracasaron asimismo numerosos ataques enemigos.

Solamente en el sector de una división acorazada fueron destruidos 61 tanques soviéticos.

En el sector de combate al Sur y Suroeste de Viazma, el enemigo y prosiguió sus tentativas de penetración, con la misma potencia que anteriormente. Con excepción de algunas brechas de carácter puramente local, el frente permanece firmemente en manos de los alemanes.

Al Sur del Lago Ladoga, el enemigo intentó solamente avances locales que fueron rechazados.

El número de tanques destruidos en el frente oriental, en el día de ayer, se eleva a 348.

En todos los lugares donde se desarrollan combates, la aviación alemana atacó con potentes formaciones de aviones de batalla y aviones de pequeño radio de acción, en apoyo de las tropas terrestres.

En el extremo Norte, los cazadores de montaña conquistaron en un terreno accidentado e impracticable de selva virgen, una posición de montaña encarnizadamente defendida por el adversario, la que a su vez defendieron después frente a numerosos contraataques del enemigo que se apoyaba en un violento tiro de artillería, en cooperación con sus fuerzas aéreas.

En esta ocasión, los soviets tuvieron sangrientas pérdidas.

En combates de carácter táctico, nuestras tropas han rechazado ataques enemigos emprendidos en el sector Norte del frente de Sicilia.

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

En los sectores medio y meridional se señala únicamente (Pasa a la página 4)

## La carrera de los hundimientos

### 925.000 toneladas destruidas en Julio

Berlín, 11. — En el mes de julio las potencias del Tripartito han destruido 925.000 toneladas de barcos mercantes anglo-norteamericanos y han

averiado 850.000 por medio de bombas y torpedos, dicen los círculos militares berlineses. — EFE.

## Aviso a nuestros lectores

Como consecuencia de las eventualidades actuales del transporte no hemos recibido hasta la fecha el cupo de papel que la Vicesecretaría de Educación Popular nos tiene asignado. Por ello agotada totalmente nuestras existencias, nos vemos en la imposibilidad de trabajar con nuestra rotativa y, muy a pesar nuestro a reducir este número a cuatro páginas.

Esperamos de la benevolencia y atención de nuestros lectores y del público en general que se servirán dispensar estas deficiencias, que no podamos evitar a pesar de todos nuestros grandes esfuerzos.

Nuestra mejor voluntad puesta al servicio del público, queda pendiente de la llegada del papel en bobinas para que EL FARO recobre la normalidad periodística de sus páginas.

## NUREMBERG, HA SIDO ATACADA

Londres, 11. — Comunicado del Ministerio del Aire:

"Potentes formaciones de bombarderos británicos efectuaron anoche un intenso ataque contra la ciudad de Nuremberg, uno de los centros ferroviarios e industriales más importantes del Sur de Alemania. Tres cazas alemanes fueron derribados y 16 bombarderos no regresaron". — EFE.

**TENEMOS el deber de recordar a Martín de la Escalera y de perpetuar su memoria en el mármol y en los libros para que su labor tenaz de ejemplar africanista presida el esfuerzo de las nuevas generaciones.**

# APOLO

Sesión continúa de 5 a 1. La maravillosa producción en español que tiene por título

## Coqueta hasta el fin

con Ray Milland, Ellen Drew, Jamine Darcey y David Tree. Una película estupendamente hemesa, emocionante, bella y llena de singular encanto que conmueve e impresiona.

No deje de verla hoy en APOLO. El sábado. La grandiosa película.

LA MUCHACHA DE MOSCU En español

## Depositaria Especial de Hacienda. - Ceuta

- LIBRAMIENTOS AL PAGO**  
 Ferrocarril Ceuta - Tetuán, 130.024'22 pesetas.  
 Ferrocarril Ceuta - Tetuán, 135.118'97.  
 Don Luis Olivares Sánchez, 16.835'66.  
 Don Leandro Martínez Marín, 22.990'44.  
 Don Generoso Rodríguez Pérez, 35.532'00.  
 Don Francisco Fernández, 17.134'24.  
 Junta Servicios Municipales de Alcázar 55.196'40.  
 Hospital Cruz Roja Larache, 22.060'00.  
 Empresa Aguas Ceuta, pesetas 22.830'55.  
 Empresa Alumbrados Ceuta, 11.083'17.  
 Banco Español de Crédito, 29.14'17.  
 Banco Español de Crédito, 21.662'18.  
 Banco Español de Crédito, 3.355'79.  
 Banco Español de Crédito, 21.252'58.  
 Banco Español de Crédito, 7.343'28.  
 Ceuta, 11 agosto de 1943.  
 El Depositario Especial de Hacienda.

## EXAMENES DE ESTADO

Relación de alumnos de la Academia Navarro aprobados en los últimos exámenes.  
 Antonia Hoyos Alonso.  
 María Luz Navarro Ferrero.  
 Emilio San Martín Aguilár.  
 Fernando González Andrio.  
 José Luis Cabrero Poch.  
 Emilio San Martín Garrorena.  
 Luis Alvaro Noguero Rodríguez.  
 Menahen Gabizón Benhamú.  
 Miguel Pulido Domínguez.  
 Manuel Hoyos Alonso.  
 Luis Sánchez del Peral.  
 José Soriano Gamazo.  
 Agustín Santorri Muñoz.

## ACADEMIA NAVARRO

### PREPARACION PARA EL EXAMEN DE ESTADO

El día 16 del corriente comenzará en este Centro la preparación para el Examen de Estado, de la convocatoria de Septiembre cuyos exámenes tendrán lugar a fines de Octubre aproximadamente.  
 La Dirección.

## Reunión de la Comisión Permanente Municipal

A las siete y media de la tarde de ayer se reunió en sesión ordinaria la Comisión Permanente del Ayuntamiento, presidida por el alcalde, señor Vidal Fernández, asistiendo los señores Sánchez Blanco, Ibáñez, Delgado y Borrás. Actuó de secretario don Alfredo Meca.

Después de leer el acta anterior, que fué probada, se dió cuenta de una disposición del Ministerio del Trabajo modificando la escala de Subsidios Familiares así como de un escrito de numerosos señores que solicitan ser altas en el padrón de vacinos.

Entre los asuntos de trámite ordinario y por la Comisión Segunda se dió cuenta de un informe en oficio del señor aparejador sobre aprovechamiento de las balsas, cuestión que pasa a la Comisión de Obras.

Se desestima un informe en escrito de don Francisco Calvo solicitando permiso para construir una tejavana en la calle de Jaúdenes.

Se autoriza a don Pedro Menacho para construir un kiosco en Jaú.

Se da cuenta de un oficio

del señor Interventor relativo al Patrimonio municipal y de otro relativo a la construcción de un parque en el Angulo para cuyo emplazamiento se ha ofrecido una casa de Linares.

Otro relativo a demolición de barracas afectadas por el nuevo acceso.

Por Secretaría se da cuenta del expediente instruido para la adquisición mediante concurso de veintinueve tabardos para el personal de bomberos y de otro para la explotación total de la casa número 10 de la calle de Camoens.

Otro expediente instruido a varios funcionarios.

Se cifra en 3.259'50 la cifra de pagos.

Se da cuenta de un telegrama de la Casa Militar de S. E. por el que el Caudillo dáse por enterado de otro que, en conmemoración de la fecha del paso del convoy, se le envió en señal de respetuoso saludo y fervorosa adhesión, así como a otras personalidades que tomaron participación directa en aquel acontecimiento.

Se destina la cantidad de 3.000 pesetas, como primera aportación para la construc-

ción del monumento a Martín de la Escalera.

Sin más asuntos que tratar se levanta la sesión a las ocho y cuarto.

## Noticias varias

### VIAJEROS

Salió ayer para la Península, con el fin de incorporarse a su nuevo destino el capitán de Ingenieros don Manuel de Ariza Vázquez. Le deseamos un feliz viaje.

### BODA

El pasado día 4, se celebró en la Iglesia de Los Angeles de Barcelona, el enlace matrimonial de la bella señorita Josefina Más Puig, con el joven don Nayib Bumalham.

El acto, al que fueron invitadas numerosas amistades de las familias, revistió gran brillantez, habiendo actuado de padrinos, los padres de la desposada, el conde industrial de nuestra ciudad señor Más Carle y su distinguida esposa, doña Teresa Puig Córdor.

Deseamos a los nuevos esposos una eterna luna de miel, y enviamos a los señores Más Carle, nuestra más cordial enhorabuena.

# Noticias de España

**LAS PALMAS, 11.** — El director general de Bellas Artes marqués de Lozoya, ha visitado el Instituto de Enseñanza Media la Escuela de Altos Estudios Mercantiles, la Escuela Normal y el Colegio de San Ignacio de Loyola, en cuyos establecimientos ha permanecido largo tiempo estudiando sus necesidades.

Más tarde asistió a un acto académico en el Museo Canario.—CIFRA.

**BARCELONA, 11.** — Se cumplen hoy cinco años del fusilamiento en los fosos de Montjuich de 64 camaradas de la Falange, de la Comunión Tradicionalista y algunos oficiales del Ejército, así como tres mujeres, una de las cuales estaba encinta.

Se han celebrado solemnes honras fúnebres en su memoria y los fosos de Santa Elena han sido toda la mañana visitadísimo, depositándose gran número de coronas.—CIFRA.

**SEVILLA, 11.** — El Ayuntamiento ha concedido un donativo en metálico al guardia de la Policía Armada, cuya esposa dió a luz tres hijos, dos varones y una hembra.

Las tres criaturas continúan como la madre, con buena salud.—CIFRA.

**Segovia, 11.** — Anoche llegó la expedición de voluntarios de la gloriosa División Azul, integrada por 1.127 ex-combatientes en el frente ruso.

En el kilómetro 7, entre Hontares y Segovia, el convoy se dividió en dos partes.

La primera entró a las 12.30 y la segunda después de las 3.30 de la madrugada.

Les recibieron las autoridades y jerarquías del Movimiento.

miento y gran cantidad de público, que llenaba totalmente el andén, a pesar de lo intpestivo de la hora.

Una batería del Regimiento n.º 4 rindió honores.

A la llegada del convoy se interpretó el Himno Nacional y el público aplaudió frenéticamente.

El recibimiento oficial se ha anunciado para hoy.

Desde la primera hora, la ciudad ha aparecido totalmente engalanada y el comercio cerró las puertas.

Los voluntarios formaron en el patio del Cuartel el Alto de los Leones de Castilla, donde el gobernador militar les dirigió una vibrante alocución.

A las 10.30 se ofició una misa en la Catedral y durante el paso de los voluntarios, el pueblo seguía los aplaudió frenéticamente.

Las señoritas de esta capital y camaradas de Falange arrojaron flores sobre los ex-combatientes.

Terminada la misa, en la plaza de Franco, los divisionarios desfilaron ante la autoridades, entre aplausos frenéticos de la multitud.

Segovia ha rodeado de fervor y cariño a los voluntarios.

A las 4 de la tarde, dos trenes, uno con dirección Norte y otro con dirección Sur, emprendieron el viaje con los voluntarios a sus respectivos destinos.

Fueron despedidos por las autoridades y jerarquías y el pueblo segoviano que les tributó nuevas manifestaciones de entusiasmo y cariño.—CIFRA.

**Sevilla, 11.** — La ciudad continúa sufriendo los efectos de la ola de calor.

Hoy, desde bien temprano, se dejó sentir una temperatura muy elevada.

En una de las calles más céntricas sufrió un ataque congestivo a consecuencia del calor, el anciano Francisco Gallego, de 60 años.

Trasladado al puesto de socorro más próximo, falleció a los pocos minutos.

En la zona del puerto han acusado los efectos del calor y muerto algunos obreros, du-

rante los trabajos de carga y descarga de los buques.

Han sido asistidos algunos trabajadores en las clínicas de urgencia.

El Observatorio ha manifestado que la tendencia del tiempo es mantenerse a elevadas temperaturas.

El termómetro ha registrado 51,6 al sol y 40,2 a la sombra.—CIFRA.

## INTERESA

adquisición 50.000 kilos mensual sardinas prensadas. Ofertas con detalles. Casa Delgado "Pescados". Calle Toledo 135. Madrid.

**¿Quiere un sustituto de las medias? COMPRE UN TUBO DE**

**"PEL BEL"**

**"Perfumería Vicente Martínez"**

Melilla. Tetuán. Ceuta.

## A NUNCIOS BREVES CLASIFICADOS

Tarifa: 20 céntimos por palabra sin limitación

### Traspasos

SE TRASPASARIA Bar-Restaurante. Informes "EL FARO".

### Compras y Ventas

Ningun articulo usado podra venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio de 80 por ciento del señalado en la tasa

VENDO maquinas escribir todos tamaños. Sanchez. Falange, 23. Tlf. 42.

SE VENDE maquina portable y de oficina. Queipo de Llano, 2.

VENDO varios muebles. Teniente Arrabal, 7.

### Enseñanzas

APRENDA a bailar por correo. Enviaré método completo reembolso 30 pesetas franqueo aparte. Una lección 7,50. Escribid: AMAT. Comandante Morenas 5. Madrid

### Alquileres

SE DESEAN dos o tres habitaciones casa particular, sitio céntrico. Razón esta Administración

# HOY en CERVANTES

UNICO DIA DE PROYECCION de la magnifica superproducción Cifesa hablada en español, que tiene por título

## SU MEJOR VENGANZA

interpretada por AMADEO NAZZARI y LEDA GLORIA

Una película interesantísima por su argumento, dirección e interpretación

Mañana Warner Oland en su papel de chino Chan en la emocionante película en español

### CHARLIE CHAN EN LA OPERA

## MISAS

En la mañana de ayer se celebraron solemnes misas en la iglesia de San Francisco y en la capilla del Colegio de los RR. PP. Agustinos en un fragio del alma del que en vida fuera teniente provisional y estudiante de Derecho, don José Luis Bosque López. Tanto el templo de San Francisco como la citada capilla se vio concurridísima de fieles, testimoniando a sus familiares los señores de Bosque su condolencia por la irreparable pérdida, a las cuales unimos las nuestras.

—Por el alma de la respetable señora doña Adela Romano Arquero, fallecida en Málaga el pasado día 4 se dijeron ayer misas en la Iglesia de Nuestra Señora de los Remedios asistiendo gran número de personas amigas de la familia de la finada, los que tuvieron frases de consuelo para estos, y le testimoniaron el pesar que el fallecimiento de la respetable señora les había producido.

A sus familiares y en especial al hijo de la finada don Francisco de la Torre, le enviamos nuestro sentido pésame.

# Los Deportes

## Una charla antes del encuentro entre Automovilismo e Infantería 74

La casualidad nos llevó el otro día al campo de deportes de Infantería 74, a presenciar el partido de fútbol entre el equipo representativo de este Regimiento y el Automovilismo.

Razones completamente ajenas a nuestra voluntad nos habían imposibilitado de ver el desarrollo del pasado campeonato militar de Marruecos, y por eso ignorábamos la valía de las nuevas figuras que de tierras españolas vienen a cumplir su servicio militar a estas tierras, y que más tarde pasan a engrosar en las filas del "Ceuta".

Este afán de comprobar la existencia de algún valor nuevo nos impulsó a presenciar la final de la "Copa Ceuta".

Ya en el campo —y momentos antes de empezar— tuve oportunidad de saludar a un buen amigo mío — que actualmente presta sus servicios militares en el 74 y es un gran entusiasta de este deporte— y le pregunté por su estado de ánimo ante este interesante partido.

El equipo del 74 — me dijo — carece por completo de figuras individuales. Todos son muchachos completamente oscuros en este deporte. Cuando se incorporan a este Regimiento dan casi siempre un resultado negativo, y solo a fuerza de constancia por parte del entrenador y de entusiasmo por parte de este, logran figurar en las filas del equipo. Es indudable que a fuerza de una gran dosis de espíritu de Cuerpo logran saltar al campo con un entusiasmo desbordante, pero muchas veces esto no es suficiente para contrarrestar la valía del equipo con quien tienen que enfrentarse.

Automovilismo, actualmente, es un equipo que se encuentra en unas condiciones inmejorables. Creo desde luego, que esta tarde perderemos, ahora lo que hace falta es que esta derrota quede lo más atenuada posible.

¿Tan bueno es el equipo de Automovilismo? — le pregunté.

Magnífico. Y su magnificencia radica en que cuenta, entre sus filas con algunos que actualmente son profesionales. Nosotros, ya ves, con lo único que contamos es con jugadores que solo tienen de bueno el gran entusiasmo que ponen en cada partido. Pero esto no basta para enfrentarse con un equipo como el de la "gasolina".

—¿...?

—Si, siempre ha habido mucha rivalidad entre nosotros. Seguramente en el IX C. de E. los dos mejores equipos son los nuestros. Este año — como te habrás enterado — llegamos a la final, donde nos vencieron. Y ahora volvemos a encontrarnos ante otra final donde nuevamente volverán a vencerse.

—¿...?

—¿Que soy pesimista? Ya lo verás. Solamente la suerte podrá inclinar a nuestro favor la balanza del partido. ¡Oh, si fuera en el año 41 y 42, cuando nos clasificamos las dos temporadas Campeones de Marruecos! Pero este equipo no es la sombra de aquel. Mientras Automovilismo ha ganado contando entre sus filas a muchachos que hoy son profesionales, nosotros hemos perdido, ya que sólo nos queda... ¡el entusiasmo!

Efectivamente; el desarrollo del partido me demostró todo cuanto me había dicho este buen amigo mío.

Pero dentro de la rivalidad existente entre dos equipos, y ante una final de la trascendencia de esta, pude sacar una conclusión, y es que los militares que presenciaron el partido demostraron una deportividad y corrección que me dejó verdaderamente maravillado.—S. L.

### Traspaso

Habiendo sido traspasado el establecimiento de comestibles y bebidas situado en la Barriada del Príncipe Alfonso, calle A núm. 11, propiedad de don José Fernández Calvo, a don Manuel Carneros Navas, se pone en conocimiento de los acreedores en general que el citado establecimiento pudiera tener, para que hasta el 14 inclusive del mes corriente, se presenten a cobrar sus deudas, haciéndose irresponsable su nuevo dueño a todo pago, después de pasada la citada fecha.

**Navajas Palmera  
Tijeras y máquinas Mannos  
Tacillas Pulverizadores Peines  
"Perfumería Vicente Martínez"  
Melilla Ceuta Tetuán**

### IMPORTANTE

Casa autorizada en Tetuán exportación a España tripas, astas, pezuñas y pelo ganado. Dirección: PEDRO CARNERO Transversal Colegio Israelita.

## MAQUINAS DE COSER Y BORDAR

# "ALFA"

Contado, 3, 6, 9 y 12 plazos

Concesionario: VICENTE MARTINEZ MARTIN

**D. Antonio Vázquez Solana  
CIRUGIA GENERAL**

CONSULTA DE 3 A 5

General Serrano Drive 13, primero. - Teléfono, 5-0-3  
Antiguo callejon de la Botica

# ALGECIRAS AL DIA

### UNA INTIMA REUNION

Ayer tarde, el comisario de Policía del Campo de Gibraltar, don Francisco Romero Valdés, reunió en el saloncito de música del hotel donde se hospeda, a un reducido círculo de sus amistades, ante las cuales actuó el gran tocador de guitarra Ramon Montoya y el cantador "Niño de Almadén". Ramón Montoya, con su maestría inigualable deleitó a los reunidos interpretando trozos de la música más selecta andaluza. Sus dedos hábilmente recorren la cuerdas de la guitarra, que en sus manos deja de ser un instrumento de cuerda, para dar sonidos de órgano. Sus tonalidades, suben y bajan con arte insuperable, llegando a veces a perderse casi completamente en su silencio que deleita para surgir más tarde con ímpetu de tempestad. El "Niño de Almadén", desempolvó magistralmente toda la vieja poesía de don Antonio Chacón, haciéndonos vivir el verdadero cante flamenco. lejos de toda la modernidad con olores de jazz, que hoy inundan los escenarios con

pretensiones de cosa andaluza. Fué muy aplaudido al interpretar la malagueña "Cuan do la flor que amaba" y la "Cartagenera" de Chacón. En resumen, un recital de guitarra y cante clásicos andaluces, que fueron el deleite de la íntima reunión, que felicitó entusiastamente al señor Romero Valdés, Ramón Montoya y "Niño de Almadén" por el rato tan agradablemente pasado.

### DE FUTBOL

#### Sobre el caso Augé

Nos vemos obligados a poner sobre el tapete el caso Augé, ya que aún no sabemos lo que ha ocurrido con este jugador, que según nuestras noticias, se comprometió a jugar con nuestro club, habiéndolo dejado de hacer posteriormente no sabemos por cuales motivos.

Si es cierto que dicho jugador se comprometió a jugar con el Algeciras, partimos de esta base y mas tarde por conveniencias particulares suyas ha dejado de hacerlo es indiscutible deben exigirse las oportunas responsabilidades,

Se dice que están de camino o probablemente lo van a estar de un momento a otro un delantero centro y un medio centro, procedentes de Jerez.

Nos alegramos sinceramente de que la cosa se vaya poniendo ya bastante bien, pues nos damos cuenta como se aligera la cuestión de obtención de elementos para nuestro club. Nuestra sincera felicitación.

### CARNET DE LA VIDA LOCAL

**De paso**  
De paso para Madrid, tuvimos el gusto de saludar al alcalde de La Línea.

**Entre nosotros**  
Se encuentran entre nosotros los miembros componentes de la Comisaría de Recursos.  
R. Montilla.

## CARTELERIA

### Cine Plaza de Toros

Jueves 12. En la pantalla de este cine ANTONIO VICO en su magna producción  
**EL DIFUNTO ES UN VIVO**

### Ayuntamiento de Ceuta

#### NEGOCIADO DE ABASTOS AVISO

Se advierte al público que en los distintos almacenes de esta Plaza se podrán adquirir patatas, en venta libre, al precio de 175 ptas. el kilo.

Ceuta, 12 de agosto de 1943.

El Alcalde,  
José Vidal Fernández.

#### EL ALCALDE PRESIDENTE DE LA COMISION GESTORA DEL ILUSTRE AYUNTAMIENTO DE ESTA CIUDAD.

**HACE SABER:** Que en vista de la escasez de personal especializado para tales trabajos, queda ampliado hasta fin del mes actual, el plazo concedido para el blanqueo de fachadas y vallados particulares.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Ceuta 11 de agosto de 1943.

El Alcalde,  
José Vidal Fernández.

#### CALLE GENERALISIMO AVISO

El día 13 próximo comenzará la obra de pavimentación definitiva de la calle Generalísimo siendo necesario para ello prohibir en absoluto el tránsito rodado por la misma.

Lo que se advierte a los comerciantes e industriales de la expresada vía para que realicen sus acopios de materiales y operaciones con la anticipación debida, a fin de no sufrir molestias en los días en que el tránsito se encuentra interrumpido.

Ceuta, 10 de agosto de 1943.

El Alcalde,  
José Vidal Fernández.

# BARACHOL



contra enfermedades de la piel, cuero cabelludo, eczemas, erupciones, granos y sarna. Suprime el picor.

Censura Sanitaria núm. 1.122

## DESDE LA LINEA DE LA CONCEPCION

### NOTAS DEPORTIVAS

El presidente de la Federación Regional Sur don Antonio Calderón, visitó ayer nuestra población. El objeto de su visita obedece a la inspección y para ver si el terreno de juego de la Real "Balompédica Linense", reúne las debidas condiciones, exigidas por la Nacional a los equipos que han ascendido a la Tercera División, entre los que se encuentra nuestra "Balona" como ya por todos los aficionados a fútbol es conocido.

El prestigioso deportista señor Calderón, fué recibido en el casino de la R. Balompédica, por el presidente del Club don Emilio Saez, al que acompañaban los destacados elementos del deporte local, como el Dr. Acedo, señores Chacón, Moreno, Cámara, Candiles, Olivero, Rosado, Tejada y otros.

El señor Calderón acompañado de los ya citados señores, efectuó una visita al "Estadio Balompédica" saliendo altamente complacido de las

magnificas condiciones que reúne el terreno de juego de nuestro equipo local, manifestando que todas las condiciones que exige la Nacional para jugar en Tercera División la reúne el Estadio del equipo representativo de La Línea, por lo que felicitó al señor Saez presidente del equipo y demás señores que le acompañaban.

Terminada la visita oficial, el señor Calderón demostró deseos de conocer también el campo propiedad de don Juan Viales, al que llegó en momentos que se celebraba un partido de "peques" permaneciendo un buen rato viendo como jugaban los chavales, futuros ases del mañana. Después de saludar al señor Viales hizo un ligero examen del campo, del que también quedó complacido, manifestando que haciéndole una pequeña reforma, quedaría muy aceptable.

Antes de partir, el señor Calderón, manifestó que le agradaba grandemente el ambiente deportivo observado en nuestra ciudad, despidiéndose del señor Saez y demás señores que le acompañaron durante su estancia en esta, deseando mucha suerte a la R. "Balompédica" en el difícil campeonato que se avecina, en el que como ya es público toman parte los 10 equipos que seguramente son los más fuertes de esta tercera División.

FIERRO.

Anúnciese en EL FARO

### Dr. Juan Martínez Figuera

Director, por oposición, del Dispensario Oficial Antivenereo

## PIEL, VENÉREO Y SIFILIS

Agustina de Aragón, 2; piso segundo

CONSULTA DE 3 A 5 Y DE 7 A 9

## EN TORNO AL VIAJE DE CHURCHILL

"En el terreno diplomático, Alemania se dispone a emprender una ofensiva, y llegó la hora en que desarrollemos nuestra contraofensiva", ha dicho el "New York Times"

Nueva York, 11. — A propósito del viaje de Churchill el "New York Times" escribe:

"Alemania es todavía potente desde el punto de vista defensivo. En el terreno diplomático, Alemania se dispone a emprender una ofensiva. Llegó la hora en que sea desarrollada nuestra contraofensiva diplomática. La conferencia ideal de estos momentos debía ser reunir no solamente a la Gran Bretaña y Estados Unidos, sino también a China y a Rusia.

La batalla tendrá que ser librada con medios violentos, pero puede ser también librada con habilidad y clarividencia, por palabras que emocionen el corazón de los hombres".

"The Herald Tribune" subraya la necesidad de una pronta coordinación política entre las grandes potencias aliadas. — EFE.

Londres, 11. — En general,

la prensa londinense estima que la próxima conversación entre Roosevelt y Churchill versará sobre problemas de índole militar y político que se han presentado en Europa a consecuencia de la rápida evolución de los acontecimientos después de la invasión de Sicilia y la caída de Mussolini. — EFE.

Quebec, 11. — La luzes estaban encendidas todavía esta madrugada en Ciudadela, donde reside Churchill como huésped del gobernador general. El intercambio de mensajes oficiales entre Quebec, Washington, Londres y Ottawa, ha sido continuo durante toda la noche. Los altos funcionarios del séquito de Churchill declaran que el Primer ministro británico está en perfecto estado de salud después del viaje, pero reserva sus fuerzas para largas conferencias que han de celebrarse. — EFE.

## Tres noticias de Italia

Roma, 11. — El diario "Popolo di Roma" dice que probablemente será suprimido el Fuero del Trabajo creado por el régimen fascista. — EFE.

Roma, 11. — Las motonaves italianas "Saturnia" y "Vulcania" están a punto de arribar a un puerto de la metrópoli a anunciar la agencia Stefani. Dichos barcos llevan a bordo millares de mujeres, niños y viejos, enfermos, procedentes de África oriental. — EFE.

Angora, 11. — El nuevo embajador de Italia en Turquía, Bastianini, es esperado aquí dentro de unas dos semanas. — EFE.

## El director general de Aduanas en Gijón

Gijón, 11. — El director general de Aduanas, Sr. Navarro ha pasado unas horas en esta ciudad. Celebró conferencias con las autoridades y visitó diversos terrenos. — CIFRA.

## LA GUERRA EN RUSIA

(Viene de la primera) te actividad de los elementos de choque y reconocimiento adversario.

En combates nocturnos realizados por aviones de combate alemanes de tipo pesado, contra la flota de transporte adversaria, en los puertos de Augusta y Siracusa, fueron alcanzados seriamente cuatro transportes, con un despiece total de 21.000 toneladas. Otros siete grandes barcos, entre los que se halla un barco de guerra, han sido gravemente averiados.

Es un ataque por sorpresa efectuado durante el día por aviones de batalla alemanes fueron hostigados en la costa Norte del Sureste de Sicilia, desembarcos enemigos en sus bases de refuerzo.

Nuestros aviones averiaron con sus bombas y armas de a bordo un contratorpedero, cuatro barcos de transporte, y un número bastante considerable

de embarcaciones de desembarco.

En la noche última, el enemigo ha arrojado bombas explosivas e incendiarias sobre la ciudad de Nuremberg, produciendo incendios y destrucciones en los barrios habitados, en los monumentos históricos y en los edificios públicos. La población no tuvo más que débiles pérdidas.

Los cazas nocturnos y la artillería de la DCA derribaron según las últimas comprobaciones hechas hasta ahora, 14 de los bombarderos asaltantes sin sufrir pérdidas propias.

Con buena visibilidad los aparatos de bombardeo rápidos alemanes atacaron anoche los objetivos militares del centro de Inglaterra. — EFE.

**LOS SOVIETS PERDIERON 348 CARROS DE COMBATE**  
Berlín, 11. — Los soviets perdieron ayer 348 carros de combate en el frente del Este, según se anuncia oficialmente

## LA GUERRA EN SICILIA

(Viene de la primera) miga bombardeó Messina intensamente en repetidas veces. Aviones torpederos italianos ha atacado los convoyes del adversario en aguas de Sicilia.

Un crucero ligero y dos buques de tonelaje medio fueron alcanzados por los torpedos. Nuestros bombarderos medios efectuaron eficaces incursiones contra los puertos de Palermo y Siracusa.

En la rada de Augusta y frente a la costa septentrional de la isla, aparatos alemanes causaron graves averías a cuatro transportes que desplazaban 17.000 toneladas globales, un contratorpedero y varias unidades de desembarco. Un avión inglés fué derribado cerca de Cerdeña por un

cazasubmarino italiano. Firmado: General Ambrosio. — EFE.

Roma, 11. — Suplemento al comunicado de hoy.

"Las últimas incursiones aéreas enemigas contra las ciudades de Turín, Milán y Génova han ocasionado las siguientes bajas entre la población civil: Turín: 12 muertos, 48 heridos; Milán: 101 muertos y 37 heridos. — EFE.

## Los aparatos japoneses han atacado diversas bases norteamericanas

Tokio, 11. — Las fuerzas aéreas niponas iniciaron sus ataques contra las bases norteamericanas en China, el día 23 de julio, dicen los círculos militares, y desde entonces han derribado 44 aviones estadounidenses y han causado extensos daños en las bases de Hengyang, Lingling, Paoting y otras. — EFE.

Tokio, 11. — 300 aparatos enemigos han realizado una incursión en oleadas sucesivas contra la isla de Kalombarang, en el archipiélago de las Salomón.

Un nutrido fuego antiaéreo impidió a los aparatos volar sobre los objetivos militares que no experimentaron daño alguno.

No es conocido aún el número de los aparatos derribados. — EFE.

## Ismet Inonu ha recibido a Memencoglu

Estambul, 11. — El jefe del Estado, Ismet Inonu, ha recibido en su residencia veraniega del Mar de Marmara al ministro de Asuntos Exteriores, Memencoglu, con quien celebró una larga conversación. — EFE.

## Ataque aéreo a un convoy alemán en el estrecho de Kerch

Berlín, 11. — Una formación de bombarderos soviéticos atacó ayer en vano un convoy alemán en aguas del estrecho de Kerch, según dicen los círculos militares berlineses.

Como en anteriores ocasiones, los aviones arrojaron fosforo sobre los barcos alemanes sin causarles averías. — EFE.

## Alexander, Montgomery y Anderson, condecorados

Londres, 11. — Los generales Alexander, Montgomery y Anderson, han sido condecorados con la distinción norteamericana "Legión del Mérito", en reconocimiento a los servicios que han prestado a la causa aliada, según se anuncia oficialmente. — EFE.

## La guerra en el Pacífico

Cuartel General Aliado del Pacífico Suroeste, 11. — Las tropas norteamericanas han completado el cerco de la guarnición japonesa de Bairoko (nueva Georgia), según se anuncia oficialmente. — EFE.

## 7.400 NORTEAMERICANOS PERDIDOS EN LA CONQUISTA DE MUNDA

Tokio, 11. — Según informes recibidos por los círculos militares nipones, los norteamericanos han perdido 7.600 soldados en la conquista de Munda. — EFE.

## AVIONES ALIADOS INTENTAN ATACAR EL ARCHIPIÉLAGO SALOMÓN

Tokio, 11. — Aviones aliados

## El cónsul general de Inglaterra en Barcelona visitó el monasterio de Montserrat

### Donó 130 valiosos libros, de los que habían sido destruidos por los marxistas

Barcelona, 11. — Esta tarde salieron para Montserrat el Cónsul general de Inglaterra, señor Farkoar, el vicecónsul y agregado de Prensa, señor Durahy, y el director del Instituto británico en Madrid, señor Walter Tarkie, acompañados de sus respectivas esposas, para efectuar la entrega de un donativo de volúmenes con destino a la biblioteca de aquel Monasterio.

Desde Barcelona fueron acompañados por el Padre Ripoll.

Fueron recibidos por el abad, efectuando seguidamente la entrega del donativo.

El donativo consiste en 130 volúmenes, en su mayoría de gran valor.

Durante la última visita a Montserrat del embajador de Inglaterra, le fueron explicadas las vicisitudes sufridas por la famosa biblioteca durante

el dominio marxista. Sir Samuel Hoare prometió buscar en Inglaterra los tomos extraviados o destruidos, que son los que hoy han sido entregados por el cónsul.

Visitaron lo más notable del Monasterio, regresando a Barcelona a última hora. — CIFRA.

## LOS DIPLOMATICOS ESTAN EN PLENA ACCIÓN

### Mientras Churchill visita América lord Halifax llega a Londres

CHURCHILL ASISTE A LA REUNION DEL COMITE DE GUERRA CANADIENSE

Quebec, 11. — Churchill ha asistido en la mañana de hoy a la reunión del Comité de guerra canadiense en el Castillo Frontesed. Sir John Anderson, lord presidente del Consejo acompañó a Churchill a la conferencia. — EFE.

### ROOSEVELT CON LOS MIEMBROS DEL CONSEJO DE GUERRA DEL PACIFICO

Washington, 11. — Early, secretario de Roosevelt, ha declarado que el presidente norteamericano se ha entrevistado a mediodía con los miembros del Consejo de Guerra del Pacífico. — EFE.

### EL MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES DE TAIANDIA EN TOKIO

Tokio, 11. — El ministro de Asuntos Exteriores tailandés, Wathakan, ha sido recibido en audiencia por el primer ministro Tojo, con quien conversó sobre las relaciones entre el Japón y Tailandia. — EFE.

### TOJO, RECIBIDO POR EL EMPERADOR

Tokio, 11. — El Emperador ha recibido en la mañana de

hoy al Primer ministro Tojo, quien le informó sobre la situación. — EFE.

### EL EMBAJADOR INGLÉS EN WASHINGTON, LLEGA A LONDRES

Londres, 11. — Lord Halifax, embajador de Gran Bretaña en Washington, ha llegado por vía aérea a Londres. — EFE.

## EL SEÑOR D. Mariano Catarecha Anaut

Que falleció en esta el día 5 de los corrientes, a los 56 años de edad, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados: esposa, doña Margarita Cosgaya; hijos, Blás, Africa, Manuel, Pilar, Alejandro, Jesús y María Custodia; tíos, primos y demás parientes y afectos.

Ruegan a sus amistades una oración y asistan a la misa que por el eterno descanso de su alma se celebrará el día 13, viernes, a las 8 de la mañana, en la Iglesia de Nuestra Señora de los Remedios, favor por el que les quedarán muy agradecidos.